

31998D0598

1998.10.24.

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA

L 287/25

**A BIZOTTSÁG 98/598/EK HATÁROZATA****(1998. október 9.)****az építési termékek megfelelőségének a 89/106/EGK tanácsi irányelv 20. cikke (2) bekezdése szerinti, az adalékanyagokra vonatkozó igazolási eljárásáról***(az értesítés a C(1998) 2923 számú dokumentummal történt)***(EGT vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a 93/68/EGK irányelvvel <sup>(1)</sup> módosított, az építési termékekre vonatkozó tagállami törvényi, rendeleti és közigazgatási rendelkezések közelítéséről szóló, 1988. december 21-i 89/106/EGK tanácsi irányelvre <sup>(2)</sup> és különösen annak 13. cikke (4) bekezdésére,

mivel a Bizottságnak egy termék megfelelősége igazolását tekintve a 89/106/EGK irányelv 13. cikkének (3) bekezdése szerinti két eljárás közül azt kell választania, „amelyiknek a legkisebb a költségigénye és emellett megfelel a biztonsági követelményeknek is”; mivel ez azt jelenti, hogy egy adott termék vagy termékcsalád tekintetében el kell dönteni azt, hogy a gyártó felelősségi körébe tartozó üzemi gyártás-ellenőrzési rendszer szükséges és elégséges feltétele-e a megfelelőség igazolásának, vagy pedig a 13. cikk (4) bekezdésében említett kritériumok teljesítésével összefüggő okoknál fogva szükségessé válik egy elismert tanúsító szerv bevonása;

mivel a 13. cikk (4) bekezdése előírja, hogy az így meghatározott eljárást meg kell jelölni a megbízásokban és a műszaki előírásokban; mivel ezért kívánatos a termékek vagy termékcsaládok a megbízásokban és a műszaki előírásokban használt fogalmának a meghatározása;

mivel a 13. cikk (3) bekezdésében meghatározott két eljárás részletes leírása a 89/106/EGK irányelv III. mellékletében megtalálható; mivel ezért minden egyes termék vagy termékcsalád tekintetében szükséges azon módszereknek a III. mellékletre való hivatkozás mellett történő egyértelmű előírása, amelyekkel a két eljárást meg kell valósítani, tekintve hogy a III. melléklet bizonyos rendszereket előnyben részesít;

mivel a 13. cikk (3) bekezdésének a) pontjában meghatározott eljárás megfelel a III. melléklet 2. szakaszának ii. pontjában leírt első (folyamatos felügyelet nélküli) lehetőségben, valamint a második és harmadik lehetőségekben meghatározott rendszereknek, míg a 13. cikk (3) bekezdésének b) pontjában leírt eljárás megfelel a III. melléklet 2. szakaszának i. pontjában és a III. melléklet 2. szakaszának ii. pontjában leírt első lehetőségben (folyamatos felügyelettel) meghatározott rendszereknek;

mivel az e határozatban foglalt intézkedések összhangban állnak az építésügyi állandó bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

**1. cikk**

Az I. mellékletben megjelölt termékek és termékcsaládok megfelelőségének igazolása olyan eljárással történik, amelynek során a gyártó saját kizárólagos felelősségi körében olyan üzemi gyártás-ellenőrzési rendszerrel rendelkezik, amely biztosítja, hogy a termék megfelelően a vonatkozó műszaki előírásoknak.

<sup>(1)</sup> HL L 220., 1993.8.30., 1. o.<sup>(2)</sup> HL L 40., 1989.2.11., 12. o.

## 2. cikk

A II. mellékletben meghatározott termékek megfelelőségét a gyártó által működtetett üzemi gyártás-ellenőrzési rendszeren túlmenően egy olyan eljárással kell igazolni, amelyben egy elismert tanúsító szerv részt vesz a gyártásellenőrzés vagy maga a termék értékelésében és felügyeletében.

## 3. cikk

A III. mellékletben meghatározott megfelelőségi igazolási eljárást a harmonizált szabványok kidolgozására vonatkozó megbízásban meg kell jelölni.

## 4. cikk

Ennek a határozatnak a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 1998. október 9-én.

*a Bizottság részéről*

Martin BANGEMANN

*a Bizottság tagja*

## I. MELLÉKLET

**MAGAS BIZTONSÁGI KÖVETELMÉNYEK NÉLKÜLI FELHASZNÁLÁSRA ALKALMAZOTT  
ADALÉKANYAGOK****Adalékanyagok**

Betonhoz, habarcshoz, híghabarcshoz, bitumenes keverékekhez, felületképzésekhez, kötetlen és hidraulikusan kötött keverékekhez, utakhoz és más építőmérnöki munkákhoz történő felhasználásra.

**Burkoló kövek**

Hidraulikus szerkezetekben és más építőmérnöki munkákhoz való felhasználásra.

**Vasúti kavicsagyazat**

Vasútépítési célokra.

**Kitöltő anyagok**

Betonhoz, habarcshoz, híghabarcshoz, bitumenes keverékekhez, felületképzésekhez, utakhoz és más építőmérnöki munkákhoz történő felhasználásra.

---

## II. MELLÉKLET

**MAGAS BIZTONSÁGI KÖVETELMÉNYŰ FELHASZNÁLÁSRA ALKALMAZOTT ADALÉKANYAGOK****Adalékanyagok**

Betonhoz, habarcshoz, híghabarcshoz, bitumenes keverékekhez, felületképzésekhez, kötetlen és hidraulikusan kötött keverékekhez, utakhoz és más építőmérnöki munkákhoz történő felhasználásra.

**Burkoló kövek**

Hidraulikus szerkezetekben és más építőmérnöki munkákhoz való felhasználásra.

**Vasúti kavicsgyazat**

Vasútépítési célokra.

**Kitöltő anyagok**

Betonhoz, habarcshoz, híghabarcshoz, bitumenes keverékekhez, felületképzésekhez, utakhoz és más építőmérnöki munkákhoz történő felhasználásra.

---

## III. MELLÉKLET

## TERMÉKCSALÁD

## MAGAS BIZTONSÁGI KÖVETELMÉNYEK NÉLKÜLI FELHASZNÁLÁSRA ALKALMAZOTT ADALÉKANYAGOK (1/2)

## 1. Megfelelőségi igazolási rendszerek

Az alábbiakban felsorolt termék(ek) és tervezett felhasználási terület(ek) tekintetében a CEN/Cenelec felkérést kap a vonatkozó harmonizált szabvány(ok)ban a következő megfelelőségi igazolási rendszer(ek) előírására:

Termék(ek)	Tervezett felhasználási terület(ek)	Szint(ek) vagy osztály(ok) (tűzzel szembeni viselkedés)	Megfelelőségi igazolási rendszer(ek)
<b>Adalékanyagok:</b> – <b>betonhoz, habarcshoz és híg-habarcshoz</b> – <b>bitumenes keverékekhez és felületképzésekhez</b> – <b>kötetlen és hidraulikusan kötött keverékekhez</b>	Utakhoz és más építőmérnöki munkákhoz	–	4
<b>Burkoló kövek</b>	Hidraulikus szerkezetekhez és más építőmérnöki munkákhoz való felhasználásra	–	4
<b>Vasúti kavicsagyazat</b>	Vasútépítési célokra	–	4
<b>Kitöltő anyagok:</b> – <b>betonhoz, habarcshoz és híg-habarcshoz</b> – <b>bitumenes keverékekhez és felületképzésekhez</b>	Utakhoz és más építőmérnöki munkákhoz	–	4

4. rendszer: Lásd az ÉTI III. mellékletének 2. ii. pontjában a harmadik lehetőséget.

A rendszerre vonatkozó előírásnak akkor is alkalmazhatónak kell lennie, ha a teljesítményt nem kell egy bizonyos tulajdonság tekintetében meghatározni, mivel legalább egy tagállam egyáltalán nem rendelkezik az ilyen tulajdonságra vonatkozó jogi követelménnyel (lásd a 89/106/EGK irányelv 2. cikkének (1) bekezdését, valamint ha alkalmazható, az értelmező dokumentumok 1.2.3. záradékát). Ilyen esetekben a gyártó – amennyiben nem kívánja a termék ilyen tekintetben vett teljesítményét közölni – az ilyen tulajdonság ellenőrzésére nem kötelezhető.

## TERMÉKCSALÁD

MAGAS BIZTONSÁGI KÖVETELMÉNYŰ FELHASZNÁLÁSOKRA ALKALMAZOTT ADALÉKANYAGOK  
(2/2)

## 1. Megfeleléségi igazolási rendszerek

Az alábbiakban felsorolt termék(ek) és tervezett felhasználási terület(ek) tekintetében a CEN/Cenelec felkérést kap a vonatkozó harmonizált szabvány(ok)ban a következő megfeleléségi igazolási rendszer(ek) előírására:

Termék(ek)	Tervezett felhasználási terület(ek)	Szint(ek) vagy osztály(ok) (tűzzel szembeni viselkedés)	Megfeleléségi igazolási rendszer(ek)
<b>Adalékanyagok:</b> – betonhoz, habarcshoz és híghabarcshoz – bitumenes keverékekhez és felületképzésekhez – kötetlen és hidraulikusan kötött keverékekhez	Utakhoz és más építőmérnöki munkákhoz	–	2 +
<b>Burkoló kövek</b>	Hidraulikus szerkezetekhez és más építőmérnöki munkákhoz való felhasználásra	–	2 +
<b>Vasúti kavicsagyazat</b>	Vasútépítési célokra	–	2 +
<b>Kitöltő anyagok:</b> – betonhoz, habarcshoz és híghabarcshoz – bitumenes keverékek hezés felületképzésekhez	Utakhoz és más építőmérnöki munkákhoz	–	2 +

2 + rendszer: Lásd az ÉTI III. melléklete 2. ii. pontjának első lehetőségét, beleértve az üzemi gyártásellenőrzés valamely elismert szerv által történő igazolását az üzem és az üzemi gyártásellenőrzés alapvizsgálata, valamint az üzemi gyártásellenőrzés folyamatos felügyelete, értékelése és jóváhagyása alapján.

A rendszerre vonatkozó előírásnak akkor is alkalmazhatónak kell lennie, ha a teljesítményt nem kell egy bizonyos tulajdonság tekintetében meghatározni, mivel legalább egy tagállam egyáltalán nem rendelkezik az ilyen tulajdonságra vonatkozó jogi követelménnyel (lásd a 89/106/EGK irányelv 2. cikkének (1) bekezdését, valamint ha alkalmazható, az értelmező dokumentumok 1.2.3. záradékát). Ilyen esetekben a gyártó – amennyiben nem akarja a termék ilyen tekintetben vett teljesítményét közölni – az ilyen tulajdonság ellenőrzésére nem kötelezhető.